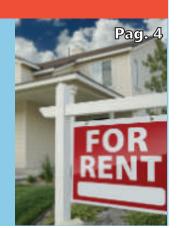
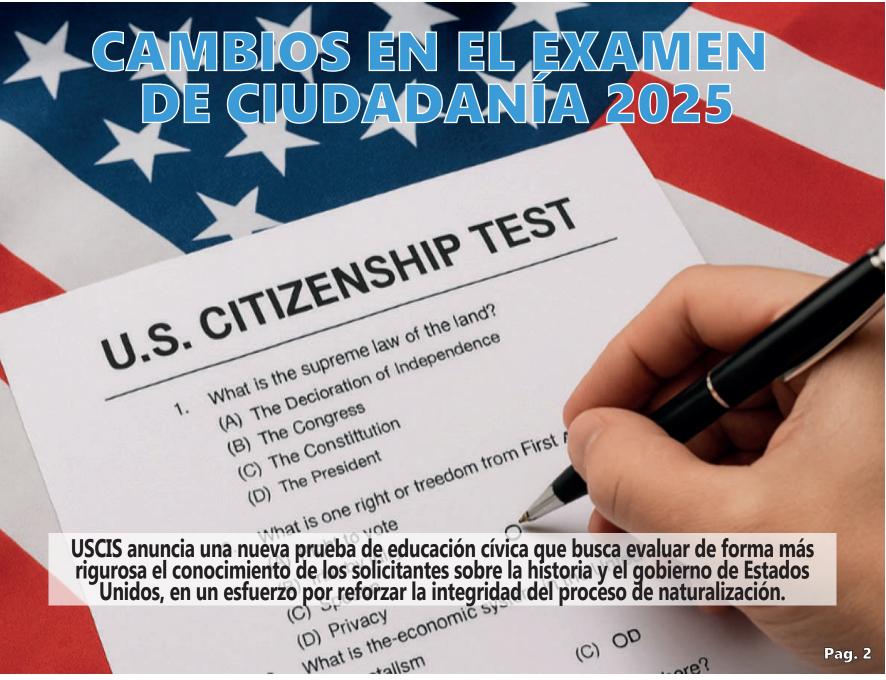


LA NOTICIA DESTACADA

Familias latinas fortalecen su patrimonio con alquileres temporales

Un estudio revela que los latinos en EE. UU. ven en los alguileres temporales una fuente clave de ingresos y patrimonio.







LLAMADO A LA **PREVENCIÓN**



INFLUENZA AVIAR

CONVENCIÓN **NACIONAL EN CHICAGO**

Pag. 2



DE CÉLULAS FALCIFORMES

LA NOTICIA EN PORTADA

USCIS anuncia cambios en el examen de naturalización 2025 para solicitantes de ciudadanía estadounidense

La nueva prueba busca evaluar de manera más rigurosa el conocimiento de historia y gobierno de EE. UU.

I Servicio de Ciudadanía e Inmigración de Estados Unidos (USCIS) anunció la implementación del nuevo examen de educación cívica de naturalización de 2025, una actualización que marca el inicio de una revisión integral de los estándares de ciudadanía. La medida busca garantizar que los solicitantes demuestren un entendimiento sólido de la historia, el gobierno y los valores de la nación, además de cumplir con los requisitos de idioma inglés.

De acuerdo con el aviso publicado en el Registro Federal, la naturalización seguirá siendo un privilegio reservado a los inmigrantes que cumplan plenamente con los criterios legales establecidos por el Congreso. Estos incluyen no solo aprobar el examen, sino también demostrar buena conducta moral, dominio básico del inglés y un compromiso con los principios democráticos del país.

"El pueblo estadounidense puede estar seguro de que quienes se convierten en ciudadanos estarán completamente preparados para asumir los derechos y responsabilidades que conlleva la ciudadanía", afirmó Matthew Tragesser, portavoz de USCIS. "Estos cambios críticos son los primeros de muchos que buscan proteger la integridad del proceso de naturalización".

Entre las modificaciones ya anunciadas destacan:

Revisiones más estrictas a las excepciones por discapacidad para los requisitos de inglés y educación cívica.

Mayor énfasis en el buen carácter moral, evaluado no solo por la ausencia de faltas, sino también por contribuciones positivas a la sociedad.

Reanudación de investigaciones vecinales, con el fin de confirmar que los solicitantes cumplen con los requisitos legales de elegibilidad.

Aclaraciones sobre descalificaciones, como registrarse ilegalmente para votar, emitir un voto sin autorización o declarar



falsamente ser ciudadano estadounidense.

El examen actualizado de 2025 también forma parte de una estrategia más amplia de USCIS para reforzar la confianza en el sistema de inmigración, después de años de debates sobre la transparencia y el rigor del proceso de naturalización.

Para la comunidad inmigrante en Chicago y en todo el país, estos cambios significan que la preparación será más importante que nunca. USCIS recomienda a los solicitantes revisar con anticipación las guías oficiales y utilizar los materiales gratuitos disponibles en el Centro de Recursos de Ciudadanía.

En los próximos meses, la agencia planea anunciar nuevas iniciativas para seguir modernizando y fortaleciendo el proceso. Mientras tanto, USCIS recuerda a los solicitantes que toda la información actualizada, incluidas las preguntas de estudio y

los lineamientos de aplicación, está disponible en su sitio web oficial y en el aviso del Registro Federal.

Además de los ajustes técnicos en la prueba, USCIS busca resaltar la importancia del compromiso cívico como un pilar de la ciudadanía. Esto implica que los nuevos ciudadanos no solo conozcan los fundamentos de la Constitución y el sistema democrático, sino que también participen activamente en sus comunidades, contribuyendo al bienestar colectivo y fortaleciendo el tejido social del país.

En Chicago, donde miles de inmigrantes inician cada año el camino hacia la natura-lización, las organizaciones comunitarias ya se preparan para ofrecer talleres y recursos educativos. Estas iniciativas locales serán clave para que los solicitantes comprendan a fondo los cambios y tengan acceso a la información necesaria para superar con éxito el proceso.

ACTUALIDAD

Autoridades alertan sobre aumento de casos de leptospirosis en Chicago

El Departamento de Control de Animales y Rabia del Condado de Cook pide a los dueños de mascotas vacunar a sus perros y tomar precauciones para evitar contagios.

nte el incremento de casos de leptospirosis reportados en la ciudad, incluido un fallecimiento confirmado, el Departamento de Control de Animales y Rabia del Condado de Cook emitió un llamado urgente a los residentes para proteger a sus mascotas mediante la vacunación y la adopción de medidas preventivas.

La leptospirosis es una infección bacteriana que afecta tanto a humanos como a animales y que se transmite principalmente a través de la orina de animales infectados, en especial de ratas. Por tratarse de una enfermedad zoonótica, existe riesgo de contagio directo a las personas, lo que la convierte en un problema de salud pública que exige atención inmediata.

Los síntomas en humanos pueden variar desde fiebre, dolor de cabeza y dolores musculares, hasta complicaciones más graves como daño hepático o renal. En las mascotas, en particular en los perros, puede provo-

car fiebre, vómitos, letargo y, en casos severos, falla orgánica. Sin tratamiento oportuno, la enfermedad puede resultar mortal tanto para animales como para personas.

Las autoridades de salud recomiendan a los dueños de perros mantenerlos siempre con correa al salir a la calle, evitar que naden o jueguen en aguas estancadas o zonas inundadas, y reducir el contacto con la fauna silvestre, que puede ser portadora de la bacteria. Estos simples hábitos pueden disminuir de manera considerable la posibilidad de exposición al contagio.

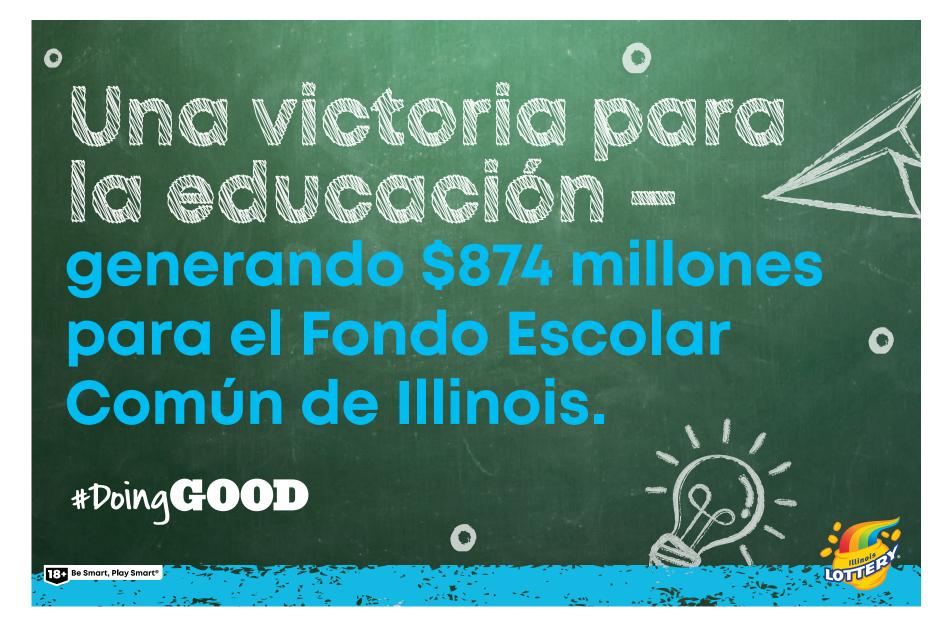
Una herramienta clave de prevención es la vacuna contra la leptospirosis, disponible para perros y recomendada con una frecuencia anual. Los veterinarios del condado enfatizan que mantener al día las vacunas no solo protege a las mascotas, sino que también contribuye a frenar la propagación de la enfermedad en la comunidad. En contraste, los gatos se infectan con menor frecuencia y actualmente no existe una

vacuna rutinaria contra la leptospirosis para esta especie.

El Departamento de Control de Animales y Rabia recordó a la población que el compromiso de los dueños de mascotas es fundamental para evitar brotes. "Vacunar a los perros y mantener prácticas seguras no solo protege a los animales, también protege a las familias y vecinos", señalaron las autoridades en su comunicado.

Además, funcionarios de salud de Chicago indicaron que trabajan de manera coordinada con clínicas veterinarias locales para ampliar el acceso a la vacuna, especialmente en vecindarios con mayor riesgo de infestación de roedores. El objetivo es que ningún residente quede sin la posibilidad de proteger a su mascota.

Finalmente, se exhorta a los ciudadanos a reportar inmediatamente cualquier síntoma sospechoso en sus mascotas o en ellos mismos y acudir a un profesional de la salud.



LA NOTICIA DESTACADA

Familias latinas impulsan su patrimonio con alquileres a corto plazo

Una encuesta revela que los hispanos en EE. UU. ven en el hospedaje una oportunidad de inversión, ingresos y crecimiento económico a largo plazo.

os latinos en Estados Unidos están abriendo nuevos impulsos económicos a través de los alquileres a corto plazo, de acuerdo con una encuesta reciente elaborada por el Hispanic Wealth Project (HWP) en alianza con Airbnb. El informe,

parte del Estado de la Riqueza Hispana, destaca que el alojamiento no solo está generando ingresos adicionales, sino que también se está consolidando como parte central de las estrategias de inversión inmobiliaria de las familias hispanas.

Según el estudio, más del 70% de los

encuestados considera que los alquileres temporales son una buena manera de generar ingresos adicionales, y casi el 15% ya participa activamente como anfitrión. Lo más llamativo es que más del 90% de quienes comenzaron a alojar siguen haciéndolo, y muchos lo ven como un proyecto a largo plazo que va más allá de una ayuda económica puntual.

El poder económico de la comunidad latina continúa creciendo de manera acelerada. En 2023, el poder adquisitivo de los hispanos superó los 4.1 billones de dólares, con un Producto Interno Bruto que ha crecido más del doble de rápido que el de la economía estadounidense en general. Este dinamismo económico se refleja en iniciativas como la participación en plataformas de alquiler a corto plazo, que fortalecen tanto el patrimonio familiar como las economías locales.

La encuesta también reveló que California y Florida son epicentros de esta tendencia. En California, más del 60% de los anfitriones latinos iniciaron en los últimos dos años, mientras que en Florida, más del 60% de los encuestados están considerando alojar durante la próxima Copa Mundial de la FIFA. Se estima que el evento atraerá a más de 380,000 huéspedes a través de Airbnb, generando cerca de 210 millones de dólares en ganancias para anfitriones en las 16 ciudades sede.

Los beneficios de este modelo de negocio no solo impactan en los anfitriones, sino también en los vecindarios. Más del 75% de los participantes señalaron que los alquileres de corto plazo generan un efecto positivo en la economía local durante eventos importantes. Además, casi la mitad del gasto de los visitantes se realiza en los barrios, apoyando directamente a pequeños negocios.

Sara Rodríguez, presidenta del Hispanic Wealth Project, resaltó que "las familias hispanas están liderando la transformación de la riqueza en Estados Unidos, con una creciente participación laboral, un notable aumento en el nivel educativo y 1.2 millones de hogares latinos millonarios".



0.5

SPRINGFIELD

Illinois destina casi \$1 millón a la conservación de áreas naturales

El Departamento de Recursos Naturales otorgó subvenciones a 15 programas en distintos condados.

I Departamento de Recursos Naturales de Illinois (IDNR, por sus siglas en inglés) anunció la entrega de casi \$1 millón en subvenciones destinadas a apoyar 15 programas de administración de tierras protegidas bajo la Comisión de Reservas Naturales de Illinois (INPC). La medida busca reforzar los esfuerzos de conservación en distintas regiones del estado mediante contratación de personal, adquisición de equipos y control de especies invasoras.

Estas subvenciones forman parte del programa de Administración de Áreas Naturales de Illinois, creado con el objetivo de atender las crecientes necesidades de restauración y preservación de ecosistemas locales. Los fondos permiten a fideicomisos de tierras —organizaciones sin fines de lucro dedicadas a la conservación— ampliar su capacidad operativa y garantizar el cuidado de espacios protegidos que son clave para la biodiversidad.

Entre los programas apoyados se encuentra

el Centro de la Naturaleza de Ballard en el condado de Effingham, que recibió más de \$65,000 para fortalecer el trabajo de sus voluntarios. En el condado de Cook, Amigos de las Reservas Naturales de Illinois destinarán más de \$47,000 a la compra de herramientas y a la contratación de un especialista en control de especies invasoras. Por su parte, The Nature Conservancy, con presencia en distintos condados, obtuvo recursos para la adquisición de tractores y equipos destinados al mantenimiento de cortafuegos y actividades de manejo forestal.

El condado de Lake también figura entre los beneficiados, con casi \$90,000 dirigidos al control de especies invasoras y al fortalecimiento de programas de quemas prescritas. En McHenry, McLean y Jo Daviess, los fondos servirán para contratar personal y adquirir suministros que permitan avanzar en la restauración de praderas y bosques.

Según el IDNR, este tipo de subvenciones son esenciales para asegurar la conservación de tierras con alto valor ecológico, arqueológico y cultural. Además, los proyectos no solo favorecen a la fauna y flora locales, sino que también benefician a las comunidades al mejorar la calidad del aire, la salud de los suelos y la resiliencia frente al cambio climático.

Desde 2021 hasta 2024, el programa de subvenciones ha destinado más de \$2.7 millones a fideicomisos de conservación en Illinois. Los fondos provienen del Fondo de Adquisición de Áreas Naturales, que por ley debe emplearse en la compra y manejo de tierras destinadas a la preservación de especies nativas y ecosistemas en riesgo.

Con estas inversiones, el estado busca también fomentar la participación ciudadana. El IDNR recordó que muchos de los proyectos dependen del trabajo conjunto entre especialistas y voluntarios, por lo que alentó a los residentes a sumarse a actividades de restauración, jornadas de limpieza y programas educativos que fortalezcan el compromiso con la naturaleza en sus propias comunidades.





ue en 2007 cuando se anunció que, tras un concurso mundial y más de 100 millones de votos, Machu Picchu se había convertido en una de las Nuevas Siete Maravillas del Mundo.

Ahora, el proyecto New7Wonders, que organizó la votación, advierte que "la permanencia, justificable y creíble, de Machu Picchu" en la lista está en riesgo y que todo depende de la "toma de decisiones" del Gobierno de Perú.

La organización detalla en un comunicado que "los principales responsables de la toma de decisiones" en el país "han recibido desde hace tiempo nuestras propuestas para implementar un plan estratégico de transformación para Machu Picchu".

También dice que "la designación implica un compromiso compartido con la conservación y el manejo responsable" del sitio y la "implementación de estándares internacionales de preservación y gestión".

Cuando se le preguntó si Machu Picchu podría perder su lugar en la lista y si un sitio diferente podría tomar su lugar, New7Wonders le dijo a CNN que era demasiado pronto para discutir cuál sería el proceso, cómo funcionaría o si sucede-

Horas después, sin mencionar el comunicado, el Ministerio de Cultura de Perú dijo en su cuenta de X que "la Unesco es el único organismo competente para promover la identificación, protección y preservación del patrimonio cultural y natural".

Agregó que, durante la 47° reunión del comité de Patrimonio Mundial de la Humanidad realizada en julio en París, la Unesco "valoró las mejoras en la gestión de visitantes y la implementación de herramientas de monitoreo y conservación del santuario histórico de Machu Picchu".

El Ministerio de Cultura aseguró, en tanto, que "la conservación y protección" de Machu Picchu "no está siendo vúlnerada" y que "no está inscrito en la lista de patrimonio mundial en peligro de la Unesco".

En tanto, el Ministerio de Comercio y Turismo de Perú anunció que se reuniría con gremios de turismo del país para buscar una solución consensuada a la "compleja situación" de Machu Pichu, según informó en un comunicado.

¿ Qué está pasando ahora en Machu Picchu? Miles de viajeros están varados en los alrededores de Machu Picchu, según la Cámara de Turismo del Cusco.

El problema se inició a principios de septiembre con los conflictos por control de la concesión de la ruta que lleva al santuario. Las protestas escalaron hasta que este lunes pobladores bloquearon las vías del tren que llega al santuario.

CNN espera la respuesta del gobierno regional de Cusco y la Cámara de Turismo de Cusco sobre lo dicho por la organización New7Wonders y sobre el conjunto de problemas que estaría enfrentando el santuario.

En tanto, la Defensoría del Pueblo de Perú anunció en X este martes por la tarde que había llegado a un acuerdo con el presidente de la comunidad campesina San Antonio de Torontoy, con el director de la empresa Sumaq Ayllu San Antonio de Torontoy y con la presidenta del Comité de Lucha de Machu Picchu para permitir el paso de los trenes para el traslado de turistas extranjeros, nacionales y pasajeros locales. El plazo de esta medida originalmente se extendería hasta las 8 de la mañana de este 17 de septiembre.

Pero este miércoles, Oscar Luque, jefe de la Oficina Defensorial del Cusco, que forma parte de la Defensoría del Pueblo de Perú y que ha sido la autoridad encargada de mediar con la población de Cusco, dijo a CNN que se alcanzó un acuerdo para que el tránsito de turistas desde y hacia el santuario de Machu Picchu se normalice durante 72 horas, a partir las 11 de la mañana de este 17 de septiembre.

El acuerdo firmado por Luque en representación de la Defensoría y pobladores de la zona, como la presidenta del Comité de Lucha de las comunidades de distrito de Machu Picchu, señala que la protesta se suspende "para que se pueda llevar a cabo un proceso de diálogo en el marco del respeto y la paz social en atención la mediación realizada por la Defensoría del Pueblo".

¿Problema aislado o estructural?

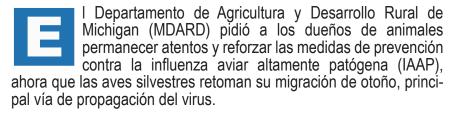
Según New7Wonders, los últimos años se han presentado "diversos desafíos agudizados que requieren atención prioritaria: la alta presión del turismo sin gestión de sostenibilidad, el incremento de precios en servicios y bienes, el riesgo de afectación al patrimonio histórico, denuncias de prácticas irregulares vinculadas a la venta de boletos, dificultades en el transporte terrestre, así como limitaciones en las políticas de gestión y conservación", además de "conflictos sociales, descoordinación entre instituciones y empresas turísticas, y quejas reiteradas por parte de los visitantes".

Machu Picchu, declarado Patrimonio Mundial de la Humanidad en 1983, por la Unesco, superará el millón y medio de visitas este 2025, según proyectó el Ministerio de Cultura antes de pandemia, en el año 2019.

SALUD PÚBLICA

Autoridades llaman a prevenir la influenza aviar durante la migración de otoño

El MDARD recuerda a los dueños de animales que el virus sigue presente en EE. UU. y es clave mantener la vigilancia



Aunque desde marzo de 2025 no se detectan casos en animales domésticos de Michigan, la veterinaria estatal Dra. Nora Wineland advirtió que el virus continúa activo en el país y ya ha sido confirmado en aves de corral en Dakota del Norte y del Sur. "Mantener saludables a los animales domésticos de Michigan debe seguir siendo una prioridad", señaló.

La IAAP, que afectó gravemente a rebaños y parvadas en 2024, es altamente contagiosa y puede transmitirse entre animales a través del contacto con aves silvestres, equipos contaminados e incluso la ropa o el calzado de los cuidadores. La enfermedad también es zoonótica, lo que significa que puede afectar tanto a animales como a personas.

Según los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC), el riesgo para la salud pública es bajo. Sin embargo, recomiendan cocinar bien la carne y los huevos, y evitar el consumo de leche cruda.

Entre las medidas de prevención, el MDARD sugiere evitar el contacto de los animales con aves silvestres, limitar visitas innecesarias a las granjas, desinfectar calzado y equipos, proteger el alimento de aves y roedores, y contactar al veterinario ante cualquier sospecha de enfermedad.

La experiencia de años anteriores muestra un patrón claro: los casos suelen repuntar en primavera y otoño, coincidiendo con los movimientos migratorios. Por ello, las autoridades insisten en no bajar la guardia y reforzar las prácticas de bioseguridad en cada temporada

En comunidades como Chicago y sus alrededores, muchas familias crían aves de traspatio como parte de sus tradiciones o para consumo propio. Para ellas, los especialistas recomiendan reforzar la limpieza de los corrales y evitar que las aves compartan espacio con palomas u otras especies silvestres que puedan estar infectadas.

Los pequeños productores también deben ser conscientes de que una detección de IAAP puede generar pérdidas económicas significativas, pues obliga a sacrificar parvadas enteras para evitar la propagación del virus. Prevenir, remarcan las autoridades, siempre es menos costoso y más efectivo que enfrentar un brote.

Finalmente, tanto en granjas grandes como en hogares con aves, la cooperación de la comunidad es clave. Reportar a tiempo cualquier signo de enfermedad, seguir las recomendaciones oficiales y mantener prácticas de higiene adecuadas contribuye no solo a proteger a los animales, sino también a salvaguardar la salud de las familias.



📤 Nicor Gas | Energy Efficiency Program

Relajate con los ahorros

"El Programa de Eficiencia Energética de Nicor Gas ofrece productos gratis, reembolsos y consejos para ayudarte a mantenerte cómodo y ahorrar dinero en casa duranté todo el año."



Visita **nicorgas.com/savetoday** para explorar todas las formas en que puedes ahorrar.

De la pista escolar a la élite: Dakotah Popehn correrá el Maratón de Chicago en honor a su madre

La atleta olímpica dedica su participación a la lucha contra el cáncer y a la memoria de quien la inspiró a correr.

o que comenzó con un empujón materno en la escuela secundaria llevó a Dakotah Popehn a convertirse en atleta olímpica en París 2024. Hoy, la corredora regresa a Chicago, ciudad donde logró su mejor marca personal en 2023, para competir en el Bank of America Chicago Marathon 2025 el próximo domingo 12 de octubre.

Más allá de perseguir títulos o tiempos, Popehn afronta la carrera con un propósito especial: rendir homenaje a su madre y apoyar a la Sociedad Americana del Cáncer.

"Cada carrera que corro se basa en la base que ella me dio: su creencia, su amor y su forma tranquila de saber exactamente de lo que era capaz antes de hacerlo", expresó.

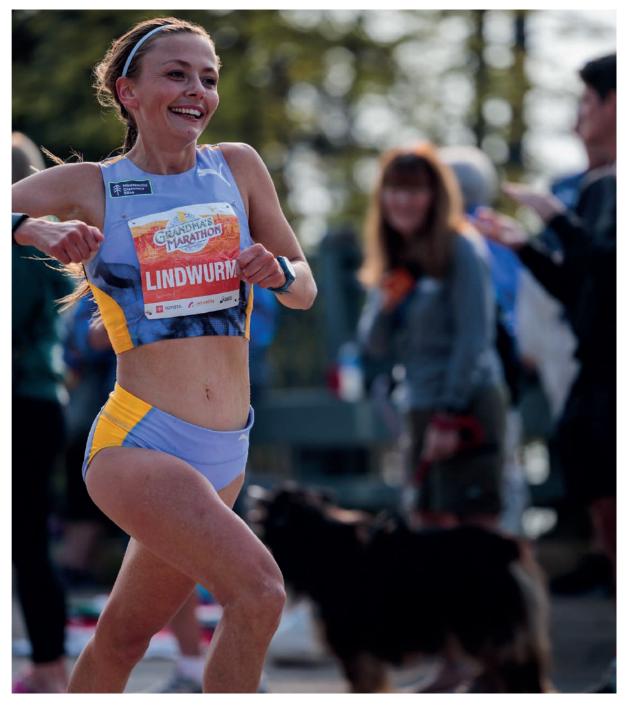
El Maratón de Chicago reunirá a algunos de los maratonistas más rápidos del país, pero para Popehn la motivación trasciende lo deportivo.

"No hay lugar como Chicago para perseguir la velocidad. Esta vez me postulo para honrar a mi madre y apoyar a la Sociedad Americana del Cáncer, para que más familias puedan tener más tiempo, más recuerdos y más sueños cumplidos", dijo.

La historia de Popehn inspira a quienes enfrentan la pérdida y a quienes acompañan la lucha contra el cáncer. Su trayectoria, desde una pista escolar hasta el escenario olímpico, es un testimonio de resiliencia y esperanza. En cada paso, lleva consigo el legado de su madre y el compromiso de que otras familias puedan vivir sin la sombra de esta enfermedad.

El Maratón de Chicago no solo es uno de los seis "World Marathon Majors", sino también una celebración que reúne a más de 40 mil corredores y cientos de miles de espectadores cada año. Para la comunidad latina, la presencia de atletas como Popehn refuerza el valor del deporte como vehículo de unión, inspiración y solidaridad.

La participación de Popehn también recuerda la importancia de las causas solidarias dentro de los grandes eventos deportivos. En cada edición, miles de corredores dedican su esfuerzo a organizaciones benéficas, recaudando millones de dólares para investi-



gación médica, programas sociales y apoyo comunitario.

En este caso, la causa elegida no podría ser más personal. Popehn corre para que otras familias no tengan que enfrentar el cáncer sin apoyo. Su mensaje conecta con muchos en Chicago, donde la comunidad hispana también ha sentido de cerca el impacto de esta enfermedad.

Con su ejemplo, Popehn demuestra que el deporte puede ser un medio poderoso para transformar experiencias dolorosas en esperanza colectiva. Su carrera del 12 de octubre será más que un reto físico: será un homena-

je, un acto de amor y una invitación a unirse en la lucha contra el cáncer.

La Sociedad Americana del Cáncer, con más de 110 años de trabajo, lidera programas de investigación, prevención y apoyo a pacientes y familias. Para más información o asistencia en español, se puede visitar cancer.org o llamar al 1-800-227-2345, disponible las 24 horas, los 7 días de la semana.

**

09

SALUD

Chicago será sede de la convención nacional sobre anemia de células falciformes

Pacientes, médicos e investigadores se reunirán en Rosemont para abordar avances en investigación y tratamientos.

a Asociación de Enfermedad de Células Falciformes de América Inc., una organización nacional sin fines de lucro que apoya a las personas afectadas por esta condición genética, celebrará su 53ª convención nacional anual del miércoles 15 al sábado 18 de octubre en el Hotel Loews Chicago O'Hare, en Rosemont.

El evento, bajo el lema "Empoderamiento: Avanzando con fuerza y coraje", reunirá durante cuatro días a profesionales de la salud, investigadores, pacientes, familias, organizaciones comunitarias y defensores, con el fin de compartir conocimientos y fortalecer la lucha contra la enfermedad de células falciformes y el rasgo falciforme.

"Se están llevando a cabo nuevas opciones de investigación y tratamiento, y la asociación ha sido la voz líder en la defensa de estos avances", destacó Regina Hartfield, presidenta y directora ejecutiva de la organización. "La convención nacional ofrecerá innumerables actividades diseñadas para educar y motivar a toda la comunidad".

El programa contará con conferencias magistrales de expertos nacionales e internacionales, como la Dra. Julie Kanter, de la Universidad de Alabama; la Dra. Wanda Whitten-Shurney, del capítulo de Michigan de la asociación; y el Dr. Salaam Al Kindi, de la Universidad Sultan Qaboos de Omán. También habrá paneles de discusión sobre cobertura de salud, talleres educativos y presentaciones de ensayos clínicos.

Además, los asistentes podrán participar en la sala de exposiciones, actividades de defensa, paneles comunitarios y una gala de cierre, lo que permitirá tanto el aprendizaje como la creación de redes entre profesionales, pacientes y organizaciones.

La convención llega en un momento crucial para la comunidad médica y los pacientes, ya que los avances científicos y las políticas de salud están abriendo nuevas posibilidades de tratamiento y esperanza para quienes viven con esta enfermedad hereditaria.

En Illinois, la anemia de células falciformes afecta de manera desproporcionada a comu-

nidades afroamericanas e hispanas, lo que convierte a Chicago en un punto clave para este tipo de encuentros. La convención busca no solo compartir información médica, sino también fortalecer la educación y el acceso a recursos en poblaciones diversas.

Para muchas familias, participar en este evento representa la oportunidad de conocer de primera mano nuevas investigaciones, resolver dudas sobre el tratamiento y conectarse con especialistas que comprenden los retos de vivir con esta condición.

Los organizadores esperan que la presencia de pacientes y líderes comunitarios en Chicago impulse un diálogo más inclusivo sobre las necesidades de salud de las minorías, asegurando que los avances científicos se traduzcan en beneficios reales para todos los afectados.

Para más información sobre la agenda del evento o para registrarse, los interesados pueden visitar sicklecelldisease.org/get-in-volved/events/annual-national-convention.



TRANSPORTE Y TRÁNSITO

Nuevo quiosco de autoservicio para pruebas de emisiones en Chicago South DMV

Los conductores ahora pueden realizar la prueba y comprar su calcomanía sin costos adicionales.

os residentes de Chicago cuentan con una nueva alternativa para cumplir con el requisito de la prueba de emisiones de sus vehículos. El Secretario de Estado de Illinois, Alexi Giannoulias, anunció la instalación de un quiosco permanente de autoservicio en el DMV de Chicago South, ubicado en 9901 S. Dr. Martin Luther King Jr. Drive. Esta iniciativa, en colaboración con la Agencia de Protección Ambiental de Illinois (EPA), busca ofrecer mayor comodidad y ahorro a los automovilistas de la ciudad.

El nuevo quiosco funcionará de lunes a viernes, de 7:30 a.m. a 5:00 p.m., y los sábados de 7:30 a.m. al mediodía. Una de las principales ventajas es que, tras aprobar la prueba, los conductores pueden comprar su calcomanía de registro en el mismo DMV, evitando así el cargo adicional de \$9.50 que suelen aplicar proveedores externos.

Giannoulias destacó que esta medida responde a la necesidad de acercar los servicios a los residentes. "Después de años de viajar largas distancias para pruebas de rutina, los comentarios positivos que recibimos en el piloto nos motivaron a hacer permanente este servicio", explicó.

El director interino de la EPA de Illinois, James Jennings, también celebró la alianza, subrayando que ahora los automovilistas de Chicago cuentan con un abanico de opciones: una estación de servicio completo, cinco instalaciones de inspección y reparación, una unidad de prueba móvil y tres quioscos de autoservicio distribuidos por la ciudad.

Este quiosco se suma a otros dos ya existentes en 6959 W. Forest Preserve Drive y 2560 W. Cermak Road, ambos disponibles las 24 horas del día. La meta, según el Secretario de Estado, es continuar expandiendo la red hacia más vecindarios de Chicago.

Contexto histórico

En 2016, durante la administración del entonces gobernador Bruce Rauner, varias estaciones de prueba de emisiones en Chicago fueron cerradas, lo que obligó a miles de automovilistas a trasladarse a suburbios como Bedford Park y Skokie. Esta situación impactó especialmente a conductores de bajos ingresos y minorías, según un estudio de la Junta de Investigación de Transporte en 2018.

Gracias a una legislación estatal aprobada en 2022, impulsada por la senadora estatal Sara Feigenholtz y la representante Lindsey LaPointe, se ordenó el regreso de las pruebas de emisiones dentro de la ciudad. Desde entonces, la EPA ha trabajado en la reapertura y modernización del sistema.

En marzo de 2025, la EPA anunció la expansión del Programa de Pruebas de Emisiones de Vehículos con una red que incluye estaciones de alta capacidad, instalaciones de inspección y reparación, unidades móviles y quioscos de autoservicio. El objetivo es modernizar el sistema y facilitar el acceso a este requisito obligatorio cada dos años para los propietarios de vehículos a gasolina en áreas metropolitanas como Chicago y St. Louis.



CIENCIA Y TECNOLOGÍA

Mark Zuckerberg presenta las nuevas gafas inteligentes de Meta impulsadas por IA

Los lentes combinan estilo y tecnología: permiten enviar mensajes, traducir conversaciones y navegar con solo mirar a través de la pantalla integrada.

eta dio un paso más en su apuesta por integrar la inteligencia artificial en la vida cotidiana. Su CEO, Mark Zuckerberg, presentó este miércoles las nuevas gafas inteligentes con pantalla interna, durante la conferencia anual Connect realizada en Menlo Park. California.

Se trata de la evolución de la línea Meta Ray-Ban, que ahora incluye un modelo llamado Ray-Ban Display. Estos lentes incorporan una pequeña pantalla en la parte interna de la lente derecha, lo que abre la posibilidad de leer mensajes, seguir mapas en tiempo real o recibir traducciones instantáneas mientras se conversa.

Zuckerberg destacó que las gafas representan "el formato ideal para la superinteligencia personal", al permitir que el usuario esté presente en su entorno físico mientras accede a la información digital.

Tecnología al alcance de la vista

La innovación no solo se limita a la pantalla. Los lentes también funcionan con una pulsera neuronal que permite interactuar con gestos de la mano, como unir el pulgar y el índice para seleccionar opciones o reproducir música. Además, ofrecen la posibilidad de realizar videollamadas directamente en la lente.

El dispositivo cuenta con autonomía de seis horas de uso continuo y un estuche que añade hasta 30 horas de carga adicional. La pulsera complementaria tiene una duración de hasta 18 horas y es resistente al agua.

Una apuesta global y competitiva

Meta no es la primera en lanzar un producto de este tipo: Google lo intentó en 2013 con sus Google Glass, pero el proyecto fracasó en el mercado. Hoy, los avances en procesadores y baterías permiten a Meta ofrecer un dispositivo más ligero y práctico, con un diseño muy similar al de unas gafas comunes.

La compañía espera producir hasta 10 millones de pares al año a partir de 2026, y ya trabaja junto a su socio EssilorLuxottica, matriz de Ray-Ban, para consolidar esta línea como un producto de consumo masivo.

Disponibilidad en Estados Unidos

Las nuevas Meta Ray-Ban Displays estarán disponibles desde el 30 de septiembre, con un precio de US\$799. Podrán adquirirse en tiendas físicas seleccionadas como Verizon, LensCrafters, Ray-Ban y Best Buy.

Además de este lanzamiento, Meta también presentó otros dispositivos en el evento Connect, como la segunda generación de gafas inteligentes Ray-Ban y nuevas experiencias en sus visores de realidad virtual Quest 3.





El argentino Fito Paez recibe dos nominaciones a los Latin Grammys

Por su obra musical "Novela", que comenzó a escribir en 1988 y culminó en 2024.

a leyenda del rock en español, Fito Páez, recibió dos nominaciones a los Latin GRAM-MYs® 2025 por su obra musical NOVELA.

Páez se disputará el gramófono latino al Mejor Álbum de Rock, siendo esta la primera vez desde el 2007 que el cantante opta por una nominación en esta categoría. También, su tema "Sale el Sol" está nominado a la Mejor Canción de Rock.

NOVELA es la gran obra musical de Páez, la cual empezó a escribir en 1988 y culminó 36 años después, en 2024. Un álbum sin igual, donde el prolífico artista invita a los oyentes a adentrarse en un rebelde viaje musical y cinematográfico a través de la imaginación a un pueblo recóndito de la provincia de Santa Fe (Argentina). En 25 canciones, todas inéditas, el cantante se explaya en una historia extraordinaria con personajes originales.

"En un mundo que solo se preocupa por anular la imaginación, implantar el gen de la domesticidad y envenenar las vitaminas de la rebelión, este es mi nuevo mensaje en una botella", comparte Páez sobre la producción.



La nominación llega después del debut de Fito Páez en el Tiny Desk de NPR, uno de los espacios culturales más reconocidos en Estados Unidos, que, a 24 horas de su estreno, ya superaba el medio millón de reproducciones en YouTube.

El polifacético artista presentó clásicos de su extenso repertorio, haciendo un viaje al pasado hasta los noventa para interpretar éxitos como "A rodar mi vida" y "Mariposa tecknicolor". Luego, Fito hizo una reverencia a su más reciente obra maestra, NOVELA, con el sencillo "Sale El Sol" y finalizó con un espectacular medley de "Circo Beat" y "Tercer Mundo".

La ceremonia de la 26.a Entrega Anual de los Latin GRAM-MYs® se llevará a cabo el 13 de noviembre de 2025 en el MGM Grand Garden Arena de Las Vegas.



Ayuda en el amor, matrimonio y darle suerte en sus empleos. Si no puede dormir, tiene mala suerte y todo le va mal, desea ganar en el amor que Ud, quiere. Yo le garantizo ayudarle, Yo quito el mal de su hogar y la sombra que lo persigue. Yo garantizo ayudarle en separaciones matrimoniales y de amores tambien. Yo quito la brujería y todo lo malo que tenga Ud, haya consultado. Yo le voy a poner en el camino de la felicidad y la dicha. Con solo mirar. Yo se los problemas, porque tengo el poder de Dios para ayudarle en frogas e importancia sexual. Vénga hoy.

RESULTADOS GARANTIZADOS EN 2 DIAS Abierto todos los dias de 9am a 9pm

308 S Mclean Blvd, Elgin IL 60123. Oficina #F10 847-732-5894

El cantautor mexicano Kakalo consigue su primera nomicación a los Latin Grammys

Kakalo lanzó "Popurrí Flamexa", un homenaje a la música mexicana, en donde versiona canciones emblemáticas de la música de su país.

I cantautor mexicano Kakalo recibió esta mañana su primera nominación a los Latin GRAMMYs® en la categoría 'Mejor Canción Regional Mexicana'. La misma, se dio a conocer esta mañana en las redes sociales y el canal de YouTube de los Latin GRAMMYs®.

Kakalo llega a la 26.a Entrega Anual del Latin GRAMMY® gracias a "Tierra Trágame", su colaboración con el tres veces ganador del Latin GRAMMY®, Carín León. Además, con el sencillo Kakalo se llevó su primera Gaviota de Plata en el Festival Internacional de la Canción Viña del Mar, tras vencer en la competencia internacional.

Recientemente, Kakalo lanzó

"Popurrí Flamexa", un homenaje a la música mexicana, en donde versiona canciones emblemáticas de la música de su país como "Un Millón de Primaveras", "Abrazado de un poste", "Caray", "Mi Tesoro", "Pajarillo" y "Playa Sola", al tiempo que rinde homenaje a grandes intérpretes que forman parte de su acervo musical: Vicente Fernández, Joan Sebastian y Juan Gabriel.

Originario de Hermosillo, Sonora, Kakalo se perfila como la voz emergente de la canción romántica mexicana. Su trayectoria en la industria musical incluye composiciones interpretadas por reconocidos artistas como Carín León, Christian Nodal y Natanael Cano. Desde 2022, forma parte de Socios Music.

PUPILETRAS

A	R	G	E	N	T	I	N	A	S	N	E	I	Ó	E	C
E	N	1	0	F	M	A	0	P	0	R	T	U	G	A	L
c	В	D	T	R	A	L	C	C	R	E	C	s	0	P	P
U	E	R	E	E	L	A	н	c	c	М	С	T	С	A	E
E	s	P	A	Ñ	A	٧	P	н	L	F	T	1	Н	A	R
R	0	Á	s	s	E	E	P	I	E	R	U	s	I	A	I
c	М	N	G	A	I	T	A	L	1	A	R	U	N	L	0
0	É	G	A	L	R	L	D	E	N	N	1	C	A	1	E
н	É	X	I	C	0	T	R	E	T	С	R	С	N	T	G
0	1	L	ı	U	С	н	A	I	N	I	T	U	L	I	Н
P	E	R	Ú	E	S	U	E	С	I	A	R	В	Ó	L	A
J	1	1	A	N	G	D	N	N	R	L	J	A	P	Ó	N
C	0	L	0	н	В	I	A	В	L	1	С	A	N	N	A

ARGENTINA, BRASIL, ESPAÑA, FRANCIA, COLOMBIA, RUSIA, ITALIA, MÉXICO, CHINA, CHILE, SUECIA, JAPÓN, PERÚ, CUBA, GHANA, PORTUGAL.



A ATENCION EXPERTA Y AMABLE QUE USTED MERECE



D:3 = D/1/:3/(d (e) // APROVECHELOS CREDITOS Y DEDUCCIONES

- RENUEVE SU ITIN AQUI
- DECLARACION ELECTRONICA **** file
- ▲ PRECIO JUSTO
- MAXIMO REEMBOLSO LEGAL
- ▲ DEPOSITO RAPIDO Y DIRECTO DEL IRS
- UTILICE SU REEMBOLSO PARA PAGAR

POR LA PREPARACION DE SUS IMPUESTOS 2024

▲ RECLAME ELECTRONICAMENTE SU REEMBOLSO

DEL 2022 v 2023

(*) Aplican Restricciones

HORARIO DE **TEMPORADA**

DE IMPUESTOS

LUNES A VIERNES DE 10AM. A 6PM SAB. DE 10AM. A 3PM DOM. ATENCION PREVIA CITA

(3) (847) 991-3939 (847) 496-7124

PROGRAME SU CITA https://bookmeatime.com/e-zincometax





ATENDEMOS

TODO EL AÑO

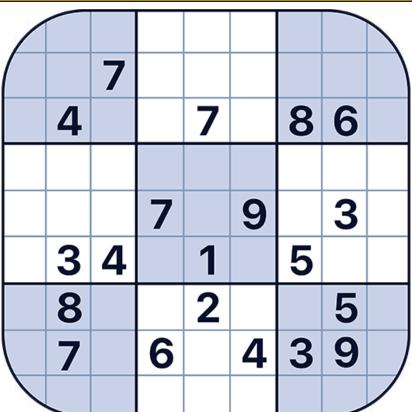


IIIVISITENOS HOYIII 1180 E. DUNDEE RD. PALATINE, IL 60074

(Plaza La Rosita)



SUDOKU





Encuentra las 10 diferencias





— Reflexiones —

Pausas que renuevan

Las pausas activas son pequeños momentos que generan grandes cambios. Detenernos unos minutos durante la jornada para estirarnos, respirar o movernos no solo ayuda a prevenir el cansancio físico, sino que también renueva nuestra energía y concentración. En un mundo acelerado, regalarnos estos espacios es clave para cuidar nuestra salud, ser más productivos y mantener un equilibrio entre cuerpo y mente.

NUEVA

PUBLISHER José R. Reyes

LA NUEVA SEMANA, INC. 1180 E Dundee Rd Palatine IL 60074 Teléfono (847) 239-4815 Fax (847) 890-6327 info@lanuevasemana.com

EDITOR GENERAL

Karen Reyes

EDITORA

Norma Vilcatoma Karen Reyes

DISEÑO, DIAGRAMACIÓN Y REDACCIÓN

Reynaldo Manrique Castillo

VENTAS

(847) 239-4815 Norma Vilcatoma

DISTRIBUCIÓN

Condado Lake

Waukegan, Zion, Highwood, North Chicago, Lake Zurich, Wauconda, Round Lake, Mundelein

Condado Kane

Elgin, Carpentersville, Aurora

Condado Cook

Palatine, Arlington Hts., Bufalo Grove, Wheeling, Prospect Hts., Mt. Prospect, Rolling Meadows, Des Plaines, Melrose Park, Franklin Park, Stone Park, Addison, Schaumburg, Hoffman Estate, Streamwood, Hanover Park, La forma más práctica de anunciar

asit

(847) 239-4815

Empleos

DENTAL OFFICE

In Wheeling is looking for bilingual English/Spanish Receptionist, Full time. including every Saturday. Willing to train the right

NextGenDentalCenter@gmail.com

candidate. Submit resume to

HELP WANTED

Bus Boys- Dishwashers **EXPERIENCED** COOKS

(with experience/very high pay) stop by Georgie V's Pancake house and more Open daily breakfast and lunch 1139 Church Street Northbrook

847-753-9647

The People's Choice **Family Fun Center**

The People's Choice Family Fun Center Has Moved to a New Bigger & Better Location 2650 Belvidere Rd in Waukegan More Games. More Party

Rooms, Larger Pizzeria Also coming soon Bumper. Kiddy Train Ride, Mini Golf Plus more Rise attractions. We are now Hiring for ALL Positions

Management Cashiers Pizza Makers Arcade Hosts Party Hosts Technicians

Maintenance & Housekeeping
Amusement Ride Operators To Apply go to www. FUNWITHROCKY.com

Wheeling

Oficina Dental esta buscando Recepcionista y Asistente dental Bilingue Espanol / Ingles, tiempo complete, incluido Sabado, estamos dispuestos a entrenar la candidata correcta, enviar su resumen a nerita777@yahoo.com

Dental office in Wheeling is looking for bilingual English/Spanish Receptionist/Dental Assistant. Full time, including every Saturday. Willing to train the right candidate. Submit resume to nerita777@yahoo.com

Estamos Contratando

Capataz y trabajadores para jardinería. Jardinería.
Buena paga y horas extras toda la temporada.
Se paga el Almuerzo y tiempo de manejo Trabajo tiempo completo durante el invierno.
Ilamar al 847-855-1980.
847-804-9884 (Billingüe) el shop está cerca de la Rt 173 & Rt 45 Antioch

Skokie, IL

Conductor con Licencia B o CDL CDL
Empresa de Pavimento de
Ladrillos
Solicita chofer confiable con
licencia B o CDL interesados llamar al 773-640-6817

Landscaping

Negocio de Landscaping para venta para venta Trocas,Equipos, herramien-tas y clientes Negocio bien establecido. Muy buen negocio. Interesados llamar al 847-721-2406

Sastre

Horario flexible Horario tlexible
Lavanderia en Buffalo Grove
necesita un sastre para
manejar alteraciones y
reparaciones de rutina.
ZIPS de Buffalo Grove
630-716-9477

Waukegan

Se solicita empleado con experiencia para manteni-miento de un complejo de apartamentos. Para más información llamar al 847-249-4009

Waukegan

Empresa establecida Solicita tecnicos experimentados en areas de Calefaccion, aire acondicio nado, refrigeracion y equipo de restaurant Buena paga, excelentes beneficios. Interesados llamar 847-623-6700 / info@nihac.com

Bensenville

Se busca ayudante 1. Ayudante de almacén (Preparación y embalaje, no se necesita experiencia) Si está interesado por favor contacte al Ph N. 240-278-3334

Palatine

Salón de Belleza solicita estilista o barberos con estilista o barberos con experiencia. Buena paga. Favor de presentarse en 1637 N Baldwin Rd, Palatine IL 60074 o llamar a los teléfonos 224-392-4511 / 224-522-4263

Compañía

Si tienes Carro, Hablas Si tienes Carro, Hablas español y algo de inglese Quieres trabajar para una compañia haciendo compras, cocinando y limpieza basica. quieres ganar \$17/Hr. Ilama a Teodoro al 847-275-8276

Estamos Contratando

Conductor con licencia Clase C Illinois si está interesado, póngase en contacto al 240-278-3334.

Elk Grove

Holiday Inn Necesita un ROOM ATTENDANT para tiempo parcial o completo. Excelente salario y beneficios Llamar o aplicar en persona 847-437-6010 Elk Grove, IL 60007 Phone: 847-437-6010

<u>ATLAS CAR WASH Mundelein</u>

POSICIÓN DE DIRECTOR Salario v comisión pagados * Bilingüé Inglés Español un PLUS

* Capaz de contratar v entrenar info@atlascarwash.com 847-949-4500

MANAGER POSITION

*Paid Salary & Commission *Bilingual English Spanish a PLUS *Able to Hire & Train

info@atlascarwash.com 847-949-4500

Jardinería

Estamos contratando Capataz y trabajadores para iardinería. no se requiere experiencia Buena paga y horas extras toda la temporada. Se paga el Almuerzo y tiempo de manejo Trabajo tiempo completo durante el Invierno. llamar al 847-855-1980 847-804-9884 (Bilingüe) el shop esta cerca a la Rt 173 & Rt 45 Antioch

MKO Carpentry

Está buscando contratar carpinteros experimentados. Carpinteros con experiencia para enmarcar casas nuevas es ok. Si está interesado, comuníquese con 847-687-8830

Compañía de limpieza

EN VENTA

servicio comercial Informes 847 980 0623

Únete al equipo

Zips DRY CLEANERS!!! Aplica en línea
321ZIPS.COM/EMPLOYMENT

Bienes Raices

Waukegan

914 Glen Flora Ave Amplio estudio disponible Hermoso, remodelado. recientemente pintado, A/C, Persianas, Estacionamiento \$550.00 mensual + Deposito Interesados llamar al 847-855-1980 / 847-804-9884



HORÓSCOPO

γ ARIES

Te sentiabandonarás do por tus familiares, pero no será ásí. No juzgues precipitadamente a los demás.

LIBRA

 $\overline{\sigma}$ vientos Los a tu soplan favor, solo ten confianza en ti mismo, pues todo saldrá bien. Cuida salud.

TAURO

R Tu pareja te ama, pero estás logrando que se aleje de ti por tu desconfianza y tus celos.

ESCORPIO

Tu única

ser tú

anali-

preocupa-

ción por ahora

mismo. Si quie-

res realizar un

debe

negocio,

za bien.

GÉMINIS

Para superar tus problemas económicos busca el apoyo de tus amigos y familiares.

SAGITARIO

No hagas favores personas que no valen la pena. Rodéate de amigos que sean de tu confianza.

CÁNCER 9

Si Cancer esa persona contó

te un secreto, no lo divulgues. Buen día para solucionar estar con la problema. familia.

CAPRICORNIO

Podrías tener un inconveniente con un conocido. trata de concentrarte y hacer las cosas con empeño.

શ El exceso de trabajo puede dañar tu salud. Tu pareja será un gran apoyo para ese

IID No dejes las que dudas te agobien e impidan laborar normalmente. Toma un descanso.

VIRGO

PISCIS

Un comentario podría molestar a la gente de tu entorno, piensa bien antes de hablar. Saldrás adelante.

ACUARIO

Tienes que pensar claramente lo que vas hacer. Esa persona duda de tus sentimientos.





AUTO - CASA - COMERCIAL

GENERAL LIABILITY & WORKER'S COMP







SEGUROS PARA MEXICO SR-22 AL INSTANTE

IASEGURE SU AUTO!CON O SIN LICENCIA

- ✓ MÍNIMO PAGO INICIAL
- J BAJAS CUOTAS MENSUALES
- ✓ ID CARD AL INSTANTE



SERVICIO DE: PLACA, TITULO Y STICKER



IRECIBE TU PLACA DE METAL AL INSTANTE!

www.ncrinsurancegroup.com



1180 E. Dundee Rd. Palatine, IL 60074 (Plaza La Rosita) © (847) 496-7124 © (847)-991-3939